

# Florina – Bitola in the beginning of the 20<sup>th</sup> Century

## History, Cities, People

Lafazani Olga

Supervisor: D.Vaiou, M. Mauridou

### **Abstract**

After almost five centuries of coexistence under Ottoman Empire the arrival of 19th century places the North Greece cities in the center of political developments. The effort of modernization of Ottoman Empire in combination with the first marks of collapse and hence the claim of her territories from the newly established neighboring Balkan states. These facts changed soundly the wider geographic region of Macedonia. Contrary to the previous period at which the religion constituted the main discreet characteristic and the base of groupings, during the 19th century the national identity begun to influence the life of residents.

The effort of creating national conscience in the 19th century intensifies the insecurity and the social unrest in the North Greece cities. The role of Macedonia, in the passage from central Europe in the Aegean and the combination of central place and productive dynamism, but also the multinational living together of populations, created the conditions so the Macedonia land to be disputed from a lot of nationalities. This period was experienced from the residents of Macedonia as an undeclared war for the conquest of souls and beliefs. In 1912 the new borders are engraved, breaking away the cities of Northern Greece from their traditional hinterland.

In this frame I examine the case of two cities, Monastery or Bitola, a city of Former Yugoslav Republic of Macedonia, and Florina, a Greek city. In the first part of this paper I present "pictures" of the common life and the multinational and the multinational living together with accent in the organization of cities. In the second part I examine the repercussions for the city of Florina the passage in the Greek state. The effort of modernization, "Westernization" as well as Hellenization from the Greek State, and their repercussions so much in the cities what in the residents' life.

# Φλώρινα – Μπίτολα στην αρχή του 20<sup>ου</sup> αιώνα

Η ιστορία, οι πόλεις, οι άνθρωποι

Λαφαζάνη Όλγα

Επιβλέπουσες: Ν.Βαίου, Μ. Μαυρίδου

## Περίληψη

Μετά από σχεδόν πέντε αιώνες πολυθρησκευτικής συνύπαρξης υπό την οθωμανική διοίκηση η έλευση του 19ου αιώνα θέτει τις βορειοελλαδικές πόλεις στο επίκεντρο πολιτικών εξελίξεων. Η προσπάθεια εκσυγχρονισμού της Οθωμανικής αυτοκρατορίας σε συνδυασμό με τα πρώτα σημάδια κατάρρευσής της και άρα η διεκδίκηση των εδαφών της από τα νεοσύστατα γειτονικά βαλκανικά κράτη, αλλάζουν άρδην την ευρύτερη γεωγραφική περιοχή της Μακεδονίας. Σε αντίθεση με την προηγούμενη περίοδο κατά την οποία η θρησκεία αποτελούσε το κύριο διακριτικό χαρακτηριστικό και τη βάση των ομαδοποιήσεων, στη διάρκεια του 19ου αιώνα η εθνική ταυτότητα αρχίζει να επηρεάζει την ζωή των κατοίκων. Η προσπάθεια δημιουργίας εθνικής συνείδησης στον 19ο αιώνα εντείνει την ανασφάλεια και τον αναβρασμό στις βορειοελλαδικές πόλεις. . Ιδιαίτερα τα πρώτα χρόνια του 20<sup>ου</sup> αιώνα βιώθηκαν από τους κατοίκους των πόλεων σαν ένας ακήρυχτος πόλεμος για την κατάκτηση ψυχών και φρονημάτων

Ο ρόλος της Μακεδονίας, στο πέρασμα από την κεντρική Ευρώπη στο Αιγαίο και ο συνδυασμός κεντρικής θέσης και παραγωγικού δυναμισμού, αλλά και η πολυεθνική συμβίωση πληθυσμών, δημιούργησαν τις συνθήκες εκείνες για να αμφισβητηθεί η περιοχή από πολλές εθνότητες. Το 1912, χαράσσονται τα νέα σύνορα, αποκόποντας τις πόλεις της Βορείου Ελλάδος από την παραδοσιακή τους ενδοχώρα γεγονός που αποτελεί έναν πρόσθετο ανασταλτικό παράγοντα στην αναπτυξιακή διαδικασία. Χαρακτηριστικά της πρώτης περιόδου ένταξης στο ελληνικό κράτος ο εκσυγχρονισμός, αλλά και εξελληνισμός της αμφισβητούμενης περιοχής της Δυτικής Μακεδονίας.

Μέσα σε αυτό το πλαίσιο εξετάζω την κοινή πορεία δυο πόλεων, του Μοναστηρίου ή Μπιτολίων και της Φλώρινας μέχρι το 1912, ενώ στο δεύτερο μέρος της εργασίας επιχειρείται μια πρώτη ανάγνωση των αλλαγών που επέφερε στη Φλώρινα η ένταξή της στο Ελληνικό κράτος, τόσο όσον αφορά την πόλη –την όψη και τις λειτουργίες της- αλλά και όσον αφορά τους κατοίκους. Σταθμό σε αυτήν την ανάγνωση αποτελεί η ανταλλαγή πληθυσμών μετα τη συνθήκη της Λωζάνης.